

# HKBWS

香港觀鳥會 The Hong Kong Bird Watching Society



bulletin  
會員通訊

218

Winter 2010 ~ 冬





# Absolutely brilliant.

The Leica APO-Televid 82  
high-performance spotting scope.



Look forward to **pin-sharp and focused observation** – at extreme distances and deep into the twilight hours, too. This high-end spotting scope impresses with a wide field of view and sets new standards on the spotting-scope market.

- fluoride lenses for maximum color fidelity and contrast
- water- and dirt-repellent AquaDura™ coating
- precise focusing, thanks to the dual focus system with microfocusing
- extreme wide-angle eyepiece 25–50x WW ASPH.

Further information is available  
online at [www.leica-sportoptics.com](http://www.leica-sportoptics.com)

Sole Distributor



**SCHMIDT MARKETING**

興華拓展

Enquiry (+852) 3650 0668 | [www.schmidtmarketing.com](http://www.schmidtmarketing.com)

**LEICA STORE HONG KONG** [www.leica-store.hk](http://www.leica-store.hk)

Store **ifc** | ifc mall, Store 2026, Podium Level 2, No.1 HarbourView Street, Central, Hong Kong. | T (+852) 2887 8000

Store **Times Square** | Times Square mall, Store 918A, 9/F., 1 Matheson Street, Causeway Bay, Hong Kong. | T (+852) 2808 0337

**LEICA BOUTIQUE HONG KONG**

**L&H PHOTOLLECTION** | Shop C, G/F & Basement, Cheong Hing Building, 72 Nathan Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon. | T (+852) 2191 9168



藍胸佛法僧  
黃理沛 江敏兒  
龍鼓灘

European Roller  
Michelle & Peter Wong  
Black Point Power Station

05.10.2010  
DSLR Camera, 800mm f/5.6 lens

仙八色鸚  
植語心  
何文田山道

Fairy Pitta  
Chik Yu Sum  
Ho Man Tin Hill Road

25.09.2010  
DSLR Camera, 24 - 105mm lens



超卓光學技術  
完美時尚設計



APO HG 10x43 BR

打破一切距離及界限，將自然細微景物盡顯眼前

德國美樂時以超凡光學技術及工藝、加上人體工學設計，打造出多款專業單筒及雙筒望遠鏡、輕攜及口袋型望遠鏡。經專利多層鍍膜MINOTEC及M\*Coating技術，能提升最高透光率，使影像明亮清晰、顯現真實色彩及更具層次。

**Legendary Precision with Unique Innovation**

**Distant subjects become almost close enough to touch and getting close to Nature**

German-engineered Minox binoculars shows the many advantages of years of expertise in optical and precision engineering applied in a modern design.

MINOTEC and Multi M\* Coating technology optimizes the light transmission and color rendition, enable high contrast intensity as well as an enormous sharpness of details.

For more product information 更多產品資料 : [www.minox.com](http://www.minox.com)



SCHMIDT MARKETING  
興華拓展

13/F., Chinachem Exchange Square, 1 Hoi Wan Street, Quarry Bay, Hong Kong.

Enquiry Hotline : (852) 3650 0668

Fax: (852) 2968 0682

Website: [www.schmidtmarketing.com](http://www.schmidtmarketing.com)





# 香港觀鳥會有限公司

(認可公共性質慈善機構)

# 通訊 218期

## 目錄

編輯小語 — 呂德恒	06
觀鳥會會訊及項目 — 羅偉仁/楊莉琪	06
米埔近況 — 施百納	10
蒲台的冬季 — Geoff Welch	11
尋找極危鳥種黑嘴端鳳頭燕鷗於福建的新繁殖點 — 張嘉穎	12
<b>觀鳥軼記</b>	
白腹海鷗 — 蘇毅雄	13
<b>為鳥訪天涯</b>	
造訪芬蘭 — 陳燕明	14
陝西省洋縣觀鳥報告 — 勞浚暉(暉仔)	19
西藏山南森林地區 — 馬嘉慧	21
我的觀鳥日誌-20090501 — 余秀玲	24
鳥類報告2010年7-9月 — Richard Lewthwaite	25
活動預告及講座	27

出版者：香港觀鳥會有限公司

### 辦事處地址：

香港九龍彌敦道480號  
鴻寶商業大廈14樓

電話：(852) 2377 4387

傳真：(852) 2314 3687

電郵：hkbws@hkbws.org.hk

### 觀鳥熱線：

(852)2465 6690 (中文)

(852)2667 4537 (英文)

### 網頁：

www.hkbws.org.hk

### 網上討論區：

www.hkbws.org.hk/BBS



Together for birds and people

國際鳥盟支會  
BirdLife International Affiliate

鳴謝：統籌／李慧珠 (bulletin@hkbws.org.hk)

中文編輯／呂德恒

英文編輯／孔思義

照片編輯／黃卓研

撰文／呂德恒、羅偉仁、楊莉琪、施百納、

張嘉穎、Geoff Welch、蘇毅雄、

勞浚暉(暉仔)、馬嘉慧、陳燕明、

余秀玲、Richard Lewthwaite

翻譯／李雅婷、黃亞萍

攝影／黃理沛、江敏兒、植語心、陳家強、

陳美蓮、郭匯昌、何建業、Geoff Welch、

葉紀江、余柏維、陳巨輝

封面攝影：黑眉葦鶯-黃卓研(蒲台)，21/11/2009,

DSLR Camera, 400mm f/4 lens +

1.4x teleconverter

設計／印刷：當代發展公司

本刊物所有內容或照片之版權屬香港觀鳥會或個別機構/  
人士所有，未經本會同意不得翻印或轉載。



本刊全書均採用大豆油墨及100%再造紙印刷

榮譽會長	林超英先生	
<b>香港觀鳥會執行委員會</b>		
主席	劉偉民先生	
副主席	吳祖南博士	吳敏先生
義務秘書	陳慶麟先生	
義務司庫	周智良小姐	
委員	李慧珠小姐	Mr. John Allcock
	方健華先生	區俊茵小姐
	蘇毅雄先生	Mr. Bena Smith
	蔡松柏先生	(紅耳鸕俱樂部主席)
<b>英國代表</b>		
Mr. Richard Stott	email: hkbwsuk@aol.com	
<b>義務核數師</b>		
黃林梁郭會計師事務所		
<b>會員事務委員會</b>		
主席	李慧珠小姐	
委員	周智良小姐	詹玉明小姐
	陳慶麟先生	
<b>紀錄委員會</b>		
主席	賈知行先生	
委員	利雅德先生	余日東先生
	利偉文博士	
	Mr. Richard Lewthwaite	
<b>鳥類調查統籌委員會</b>		
主席	Mr. John Allcock	
委員	張浩輝博士	余日東先生
<b>自然保育委員會</b>		
主席	吳敏先生	
委員	吳祖南博士	方健華先生
	葉志立博士	
<b>教育及推廣委員會</b>		
主席	洪維銘先生	
委員	劉偉民先生	
	呂德恒先生	
	蔡松柏先生	
	馮寶基先生	
	王學思小姐	
	林傲麟先生	
	余秀玲小姐	
<b>紅耳鸕俱樂部委員會</b>		
主席	蔡松柏先生	
副主席(內務)	黃潮樞先生	
副主席(外務)	文權溢先生	
秘書	鄭金源先生	
<b>香港觀鳥會—中國自然保育基金委員會</b>		
主席	張浩輝博士	
委員	Mr. Richard Lewthwaite	
	余日東先生	
<b>年報編輯</b>		
賈知行先生		
<b>職員</b>		
經理(項目及傳訊)	羅偉仁先生	
中國項目主任	傅詠芹小姐	
高級項目主任	楊莉琪小姐	
鳥類調查員	何維俊先生	
自然保育主任	鄭諾銘先生	



# 編輯小語

香港觀鳥會剛轉換了主席，張浩輝博士多年來用心的領導香港觀鳥會的工作，很多事都親力親為，在此要對他說聲多謝，不過這不是完結的多謝，因為張博士說會繼續幫手，只是退下主席的工作。

在此亦恭賀新任的主席劉偉民先生。主席要花不少的時間處理會務，因此亦要多謝劉先生肯貢獻大量時間，當上主席一職！



~ 呂德恒

## 會訊及項目

~ 羅偉仁

會員  
訊息

### 第八屆會員週年大會暨 執行委員會成員

第八屆會員週年大會已於2010年9月29日舉行，擔任本會主席達六年的張浩輝博士決定不再擔任主席，但承諾會繼續為本會及會員服務，永不言休。本會謹向張浩輝致十二萬分謝意，在他帶領下，本會的工作範圍不斷擴展，會員人數亦增加超過一倍（現時人數已經超過1,500人），特別是兼負大部分的戶外觀鳥導賞活動，相信很多會員也會感受他對鳥類的熱情，所以大家不用擔心，你仍然可以在日後的觀鳥活動中與他結緣。

新任主席則由劉偉民先生「頂硬上」，劉偉民原任教育及推廣委員會主席，他呼籲各會員繼續支持本會的工作，令香港的雀鳥繼續與我們和諧共處，大家有鳥共賞。

### 人事變動

服務本會逾五年的高級中國項目主任張嘉穎已於十一月底離職，本會感謝她這幾年在中國項目的貢獻，透過她的工作亦加強了與內地鳥會及鳥友的交流和聯繫，我們謹祝她在新的崗位工作愉快。而新任中國項目主任傅詠芹亦於十二中走馬上任，希望會員繼續支持。

另一位招聘多時的自然保育主任亦終於塵埃落定，希望各會支持鄭諾諾為鳥兒繼續打拼。

### 香港觀鳥會2011年會員續會

本會各項工作都有賴各會員的參與和支持，2011年續會工作已經開始，請盡快交回續會表格（會費可以劃線支票或存入香港觀鳥會戶口：中國銀行（香港）012-878-1-076439-9，敬請寄回存款收據），謝謝你們的支持。

感謝余秀玲提供大作作為會員證的插圖，以及卜玉燕漂亮設計。



### 香港觀鳥大賽2011

觀鳥大賽日期：2011年4月9-10日（星期六及日）  
詳情稍後公佈

### 「雀躍薈」— 第十屆觀鳥訓練證書課程基礎班

日期：2011年2月22日開班  
（詳情請參閱附上的單張）



## 紅耳鸕俱樂部

### 1. 長者引領長者觀鳥計劃 2010 (2010年6月-10月)

紅耳鸕俱樂部免費向長者機構提供觀鳥活動，最後共有9間長者機構參與，講座參與人數約255人，戶外觀鳥約有114人。

### 2. 香港公園、九龍公園清晨觀鳥匯聚

香港公園2010年8月至11月參加人數：279人

九龍公園2010年8月至11月參加人數：459人

### 3. 香港濕地公園觀鳥導賞服務

2010年10月至11月，俱樂部共有88人次出席導賞活動。

### 4. 觀鳥導賞及有關活動／服務

2010年11月13及20日 香港公園綠色大搜索，共六十人次出動

2010年11月20日 九龍公園嘉年華

## 香港觀鳥會聚雀店

編號	銷售品	會員價目	非會員價目
SOU0006	X型望遠鏡背帶	港幣\$60	港幣\$80
B0016	香港鳥類圖鑑	港幣\$240	港幣\$270
B0018	Ecology of the Birds of Hong Kong (published by KFBG)	港幣\$200	港幣\$200
B00019	香港及華南鳥類	港幣\$135	港幣\$158
B00020	天地變何處安心 林超英著	港幣\$65	港幣\$78
B00021	中國鳥類野外手冊	港幣\$110	港幣\$130
B00022	台灣的貓頭鷹	港幣\$155	港幣\$170
B00023	深圳野生鳥類(新)	港幣\$90	港幣\$100
SOU0007	2011月曆 Wendy Yu(新)	港幣\$35	港幣\$40

## 教育及推廣活動

### 觀鳥節－鳥類與濕地嘉年華 (2010年11月6至7日)

整項計劃由香港濕地公園主辦，本會協助邀請了十個內地鳥會出席，包括北京觀鳥會、江蘇野鳥會、昆明鳥類協會、上海野鳥會、武漢野鳥會、深圳市觀鳥協會、福建省觀鳥會、廈門觀鳥會、浙江野鳥會及成都觀鳥會，他們不但設置攤位，更在講座中介紹各地的鳥類狀況。



### 觀鳥節－第十一屆學界觀鳥比賽 (2010年11月至2011年2月)

是項活動由香港濕地公園聯同香港觀鳥會、香港大學生物科學學院及香港上海滙豐銀行有限公司合辦，活動的目的旨在普及學校觀鳥活動，一方面透過訓練學生觀察鳥類及其生態環境，讓他們掌握生態調查的技巧，另一方面鍛煉他們的團體合作精神，豐富他們在課堂以外的「其他學習經歷」。有關比賽分三個階段進行，內容包括鳥類辨識訓練及比賽（第一階段）；野外調查和觀鳥導覽路線設計（第二階段）及實踐與導覽（第三階段）。最後主辦單位會選出兩隊最佳隊伍，得獎者將有機會到國內或海外的濕地考察。而第一階段的訓練及比賽部分已經於12月4日結束。

感謝所有協助的義工及鳥友。



## 香港公園綠色大搜索 (2010年11月13日及20日)

「香港公園綠色大搜索」已經進入第六屆，活動由康樂及文化事務署與香港觀鳥會合辦，今年共有15間小學28隊約130位同學參加。特別鳴謝紅耳鴨俱樂部60多位組員及陳芳玲、麥美倫的幫忙。



比賽結果如下：

鳥類帽子設計比賽得獎學校及隊伍：(排名不分先後)

樂善堂劉德學校－紅領綠鸚鵡  
五邑鄒振猷學校－夜鷺  
東莞學校－喜鵲

香港公園綠色大搜索得獎學校及隊伍：

冠軍：屯門官立小學－叉尾太陽鳥  
亞軍：華德學校－普通翠鳥  
季軍：保良局莊啟程小學－小白鷺

## 菲律賓觀鳥節(2010年9月24-26日)

感謝 John Allcock、蘇毅雄及沈鼎榮代表本會出席在菲律賓舉辦的第一屆亞洲觀鳥節。



## 2010臺北國際賞鳥博覽會 (2010年11月13-14日)

感謝周智良及李慧珠代表本會出席在臺北舉行的第12屆「2010臺北國際賞鳥博覽會」。



## 香港攝影節 2010主題展覽： 《碧海·藍天·穹蒼》 潛水、觀鳥、天文攝影展

是次展覽由香港攝影文化協會主辦，香港觀鳥會、香港天文學會及潛水愛好者共同策展，展覽日期由2010年12月6日至10日，我們非常感謝各位鳥友支持及提交精采的相片作展覽用。

## 「塋原自然保育管理計劃」 (2010-2012) ~ 楊莉琪

調查、研究及訓練

我們在今年十月舉辦第三屆「塋原生態導賞員基礎訓練證書課程」，為塋原生態導賞員注入新血。除了鳥類辨認外，學員要努力學習各方面知識，由濕地生態到鄉村習俗文化，務求將所有有關塋原的事物全都吸收。要在短短三天半的訓練將學員從「外行人」裝備成環境教育大使實在不容易，師兄姐(第一、二屆導賞員)的協助和經驗分享十分重要，我們還特別邀請了各方知名人士擔任講師，以深入淺出的方法，讓學員們更易了解和吸收。這批新晉生態導賞員將於12月開始帶領學生到塋原參觀，我們亦預留一些塋原生態遊名額讓會員和市民參加，詳情將於稍後時間公佈，請留意網上討論區。



第三屆塋原生態導賞員大合照



塋原新記錄 - 鳳頭鵪 © Sam Chan

另外，我們種植的稻米再次顯出成效，記錄到多種較少見的雀鳥，如中華攀雀、雲雀、黃眉鵪、田鵪等，還有塋原新記錄——鳳頭鵪。單單是今年秋天我們已經錄得12個塋原新記錄，令塋原錄得鳥種上升至260種，確實是豐收的一季，希望大家在網上繼續提交塋原觀鳥記錄報告，支持塋原管理計劃。



## 困擾香港鳥類學者三十年的雀鳥謎團終於破解 「大草鶯」－香港的草地是這個新鳥種的重要棲息地

香港觀鳥會2010年10月7日新聞稿

香港觀鳥會資深會員利雅德先生(Mr. Paul Leader)與一群國際專家合力破解了一個三十年未解的鳥類謎團，「大草鶯」(Chinese Grassbird)的真正身份終於被確定，而本港的草地正是這種瀕危雀鳥賴以生存的重要生境。

為瞭解決香港一個最令人迷惑的鳥類謎團，鳥類學家需要在香港最高的山嶺放置霧網捕捉雀鳥，在尼泊爾的terai草原收錄牠的鳴叫聲，在德國及英國的博物館查核超過一百年的雀鳥毛皮，在禽流感爆發期間獲得有關當局批准把雀鳥的血液及羽毛樣本寄往外地，最後加上瑞典的生物化學專家測試其基因序列，過程曲折有如奪寶奇兵及滅罪鑑證科的情節。

利雅德先生是領導是次研究的鳥類學家，他指出：「能夠綜合各項研究結果以確立大草鶯成為一個新品種是一項非常有趣的挑戰，正由於這項研究成果，我們更可以瞭解這種雀鳥的稀有程度，以及如何確保牠們的延續，包括保護及管理其賴以生存的草地生境，避免受到任何發展及植林的破壞。」

### 謎團的破解

謎團始於上世紀五十年代，一群行蹤隱蔽的鶯出沒於大帽山，當時被認為是「褐山鶯」；到了1982年，前世界自然基金會(香港)總監梅偉義先生捕捉了一個樣本，經研究後更名為廣泛分佈於香港至尼泊爾的「大草鶯」。

2006年，經過一輪基因測試，這種原本是「鶯」的雀鳥被劃分入「鶯」科，並認為與在尼泊爾、印度及孟加拉出現的均屬同一種，因此更名為「Rufous-rumped Grassbird」(中文名稱仍然為大草鶯)。

直至上月，謎底終於全部解開，利雅德先生與其團隊根據雀鳥的鳴聲、身體結構及羽毛的分析，以及基因序列的比較，終於確認在南中國及印度次大陸出現的雀鳥實屬兩個不同品種，並把兩種鳥分別命名為Chinese Grassbird(中文名稱仍暫譯為「大草鶯」)及Indian Grassbird(未有正式中文名稱)，詳細的研究結果可以參考最新出版的Forktail期刊所刊登由利雅德先生及其團隊撰寫的報告。



@夏敬天

### 大草鶯的故事

大草鶯的首個紀錄由茶葉商人及鳥類學家 Frederick Styan於1892年在海南島發現，其後在緬甸、越南、泰國、廣西省及廣東省的草地生境均有發現，但過去八十年在香港以外地區只有兩個紀錄。第一個紀錄在1997年5月於廣西的十萬大山發現，第二個紀錄在2001年於深圳的梧桐山發現，梧桐山與位於新界東北部禁區內的紅花嶺相鄰。有趣的是兩個紀錄均由嘉道理農場暨植物園的鳥類學者李國誠先生在進行鳥類普查時發現。

### 保育的重要性

由於大草鶯的數量稀少，加上極少鳴叫及歌唱，而且只在偏遠的高山出沒，包括大帽山、大嶼山及紅花嶺，因此很難觀察，也不容易知道牠們的真實數量，初步估計在香港只有五十至一百對，即全球估計最多約二百隻。

在香港，大草鶯主要棲息於海拔二百至八百公尺的草地及低矮的竹林生境，雖然這些生境大部份位於郊野公園而得到一定的保護，但隨著自然演替，香港的草地生境逐漸轉變成樹林，令這類生境不斷縮小，而位於較低海拔及在郊野公園以外的草地生境，卻往往受到房屋及基建的發展所威脅。

為了有效保護大草鶯，我們需要確認及管理足夠的草地生境，並防止這些生境演化成樹林，因為樹林生境並非大草鶯所需。

香港觀鳥會副主席吳敏先生呼籲有關部門應該立即行動，保育那些大草鶯賴以生存的生境，並且調查大草鶯的準確數目及分佈、生態特徵、生境的要求及這些生境的面積、質素及潛在威脅，這都是成功制訂及實施一套物種保育計劃及確保大草鶯有一個安全未來的重要步驟。



# 米埔

~ 施百納

## 近況

### 米埔鳥類趨勢摘要圖表

反映米埔自然保護區內出沒鳥類數量的摘要報告可於世界自然基金會網站下載<<http://www.wwf.org.hk/en/whatwedo/conservation/wetlands/managementaip/researchprogramme/wwfreportplans>>。有關報告是 2006 至 2010 的五年間，從職員於區內進行的「清晨鳥類數算」項目輯錄而成。

雖然上述資料是提供予管理決定作參考，但亦提供極有用的基圍/塘/塘壆地區的水鳥及陸鳥鳥種趨勢分析，圖表讓讀者對某年/某季對某鳥種的資料進行簡潔的比較，以一年作週期的鳥種數量資料的雙週摘要亦在此列明。

縱使圖表只記錄了一個五年的週期，從表中卻反映出很多有趣的資料。舉例，黃葦鶉、綠鶯、白骨頂及白胸翡翠(圖 1a)等鳥種數量漸漸下降；而鸕鶿、白頸鴉及長尾縫葉鶯等鳥種數量則漸漸上升；2006 年秋季是東方大葦鶯數量上升的一季，而 2007 至 2008 年則是池鶯數量下降的一年。4、5 月期間，白胸翡翠於米埔消失得無影無蹤(圖 1b)。這些現象並非異常特別，但米埔觀鳥常客對這些零碎的資料可能感到有趣。

圖表只記錄了常見鳥種的資料，但假如閣下對其他個別鳥種資料有興趣的話，可於世界自然基金會網站上查閱關於牠們的資料(每年 24 種)。

白胸翡翠的摘要資料

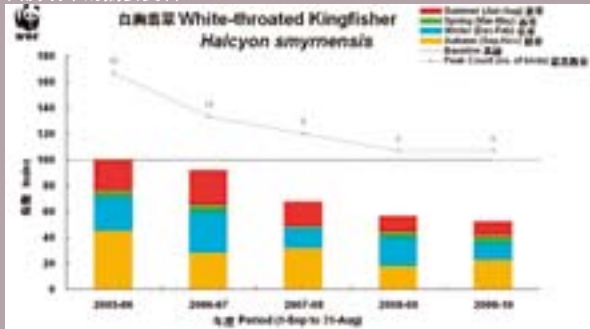


圖1a

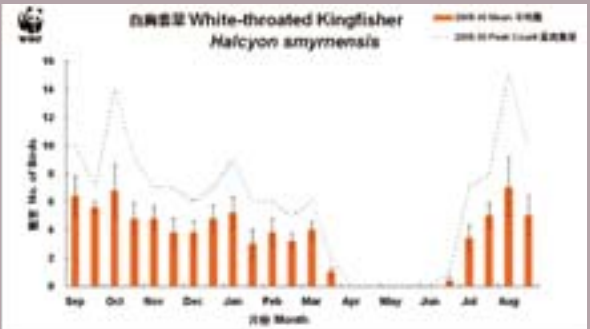


圖1b

### 16/17 號基圍末位置水域之復修



鳴謝 Bena Smith  
在16/17號基圍復修的淺水生境

在夏季於 16/17 號基圍附近興建的 3 個全新濕地現已完成，該項目由 2010 年觀鳥大賽所得善款運作，再次感謝各參與者。

其中一個復修濕地範圍是 16/17 號基圍的延伸地域，目前面積約有 16 公頃，內有淺水及高地。回看過去記錄，我發現這個濕地項目是由 Sir Bert Axel 於 1983 年建議於米埔興建的。他按照英國皇家鳥類保育社的邁美莉自然保護區作藍本，因而向世界自然基金會提出建議，及後亦有 1985 年夏季開始建造 16/17 號基圍項目的相關記錄——將 16 及 17 號基圍間的塘壆移除。

是項項目已有 25 年歷史；盼望閣下喜歡這項動用一百萬元的改造項目！



# 蒲台的冬季

~ Geoff Welch

本文是四季系列的第一篇文章，每篇以一季作主題，並將於本季起，一連四季在通訊中刊登。這幾篇文章將包含了2006至2010年關於蒲台的背景和重點概況，盼望這些文章能為讀者帶來嶄新和有趣的資料。

首先，我以列表方式記錄了於2006至2010年間在蒲台上觀察到的鳥種數目（表1）。

## 非留鳥鳥種數目（每日記錄）

Daily Non-resident Landbird Species Count

— 2006 — 2007 — 2008 — 2009 — 2010

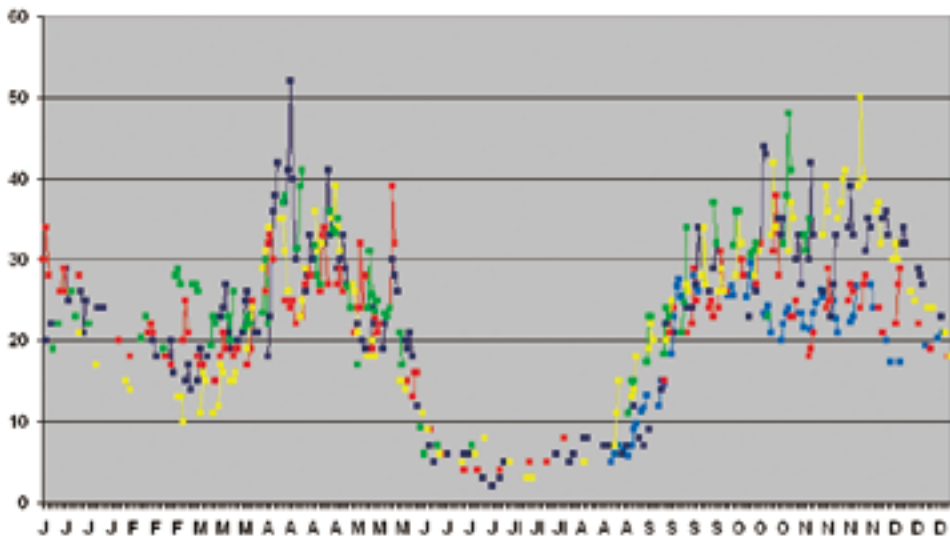


表1：非留鳥鳥種數目（每日記錄）——2006至2010年的蒲台

秋季大遷徙於十二月中完結，日子雖短，冬候鳥多在該時候結束遷徙。縱使如此，其中一種冬候鳥——斑文鳥，卻於十二月中旬至一月中旬才踏進遷徙的高峰期。上百隻斑文鳥每年從四方八面開始遷徙，並靠象草維生。我不知道牠們從何而來，往哪裏去。我估計年長的斑文鳥乃當中的領袖，可惜我從沒有看過一群數目這般龐大的斑文鳥進行遷徙。當牠們於一月中遷徙之後，便會於地球另一角落尋活。蒲台的冬季清靜得很，而且沒有充足的棲息地讓任何鳥種棲息，所以逗留的鳥類相對其他季節少。

冬季是蒲台的淡季。該處並沒有充足的棲息地支持任何冬候鳥鳥種大群棲息，故此數目相對較少。縱使如此，二月中至下旬的蒲台，各種棲息地的鳥種明顯跌至全年最低（請參考表1）。Mike Leven在“Ecology of the Birds of Hong Kong”「灌木及草地」一章中提及，上述跌幅「非常明顯和具週期性，主因並非受牠們的死亡率影響，故此必然因為這些鳥類族群於其他地區尋找食物所致。」故此，我估計相同的情況也在蒲台出現。

於惡劣天氣下遷徙，在蒲台十分罕見，但是，在二零零八年一月下旬及二月上旬是一個特別嚴峻的時段，因為當時為香港天文台錄得最長的寒冬。那個氣候對部分鳥種帶來明顯的影響。兩隻紅喉歌鸚突然在蒲台碼頭一帶出現，牠們很可能是沿山邊的草叢向下飛來，讓觀鳥者得以近距離觀賞牠們。鵬鴞和鶇的數目明顯增加，並必然來自其他島嶼。而冷氣候帶來的最明顯結果，是黃眉柳鶯的數目增加。黃眉柳鶯在二月上旬便會消失，直至十月才再次出現，我不知道牠們是死去了，還是遷離島嶼，但我估計牠們是死去的機會較大。將上述結果跟黃腰柳鶯相比較，黃腰柳鶯相對沒有被冷鋒影響，牠們的數目在冷鋒出現期間並沒有改變，而且是一個更堅強的鳥種。我肯定紅胸鶇這冬候鳥跟黃腰柳鶯的情況很接近，牠選擇了在不合適的冬季在蒲台棲息。牠在一月三十一日消失，並在牠生存的最後數天在地上尋找食物——這對鶇來說，是一個不詳預兆。



寶興歌鸚  
2006年2月16日  
這隻鳥的  
第一張照片



鵬鴞  
2008年1月1日  
Kinni拍攝



紅胸姬鶇 2008年1月31日



紅喉歌鸚 2008年12月13日



斑文鳥  
2008年12月4日

有時候，無論在蒲台還是其他地方，漫長的寒冬都是冬候鳥的毒藥。戴勝是蒲台常客，而朱雀和赤腹鵝則偶然出沒於當地。栗背短腳鵝則曾於2006-2007年及2009-2010年這兩個冬季出現；黑頭鵝則曾於2009-2010年冬季在當地出沒；一對鵝鵝則於2009-2010年冬季在南半島出現。但是，我最喜歡的鵝鵝卻是 Mike Kilburn 在2008年1月1日清晨5時30分觀察到。縱使那是個好開始，但當 Kilburn 帶同600毫米長鏡前進50步，並拍下照片之後，鵝鵝便被一搜航經的船嚇跑了。

鵝鵝和其他類似鳥種的出沒時機，是「什麼時候是到蒲台觀鳥的最佳時機？」的起源。答案是「船離開前5分鐘」或是更可悲的「船離開後5分鐘」。

在冬季，海鳥數目減少，縱使這是由於本人不願意在寒冬之下出海觀鳥之故。數隻烏灰銀鷗在二月抵達南海一帶，直至三月才正式遷居更北地帶。牠們有時會跟一隻扁嘴海雀一同越冬。在2007年1月，一隻丹氏鷗鷺曾經出沒於蒲台，卻不被罕鳥小組接納，而我會認為2008年2月和2010年1月曾經出沒於蒲台的紅喉潛鳥和三趾鷗能被罕鳥小組接納。

春季遷徙通常由首隻家燕於二月初遷徙開始，並於二月中旬磯鷗等鳥種遷徙成為高潮。這也是我在蒲台上最嚮往的日子。在2006年2月16日下午1時30分，我觀察到一隻鵝在碼頭附近上空飛過。當時我在想：「這是一個拍虎斑地鵝的好機會。」當我轉個身到轉角去，我看見牠的頭從石後面伸出來，於是便為牠拍了照片。當我拍照的時候，能從觀景器中清楚看見牠，這同時令我深感震撼。牠不是虎斑地鵝，那是什麼？餘下的故事成為歷史。

寶興歌鵝是我在蒲台上的日子裏，遇見過最罕有的鳥種。牠很愛上鏡，也在附近停留，久得讓大家都能觀察到牠。橙胸綠鳩在一群觀鳥者尋找寶興歌鵝的兩日後出沒在蒲台，令人興奮。假如沒有這兩個鳥種，我相信蒲台早已被開發了。

我肯定，這兩個鳥種在一個異常溫暖的二月，在西南風協助下登上蒲台。作為陸上動物，我們低估了風和風向對遷徙鳥種的影響——就像我們向山上走和向山下走的分別。下一期香港觀鳥會通訊會介紹蒲台之春，也是在蒲台中最令人驚喜的季節。風和天氣的結合，有時能令遷徙鳥的生活加倍艱難。

#### 參考書目

Ades G.W.J., Lam V.W.Y. and Wong, L.C. Eds. 2009. *Ecology of the Birds of Hong Kong*. Kadoorie Farm and Botanic Garden.



橙胸綠鳩  
2006年2月18日  
黃理沛 江敏兒拍攝



## 尋找極危鳥種黑嘴端鳳頭燕鷗於福建的新繁殖點 ~ 張嘉穎



黃嘴白鷺  
(©福建省觀鳥會)

全球數量少於50隻的黑嘴端鳳頭燕鷗，目前只於福建省馬祖及浙江省韭山列島繁殖。由於福建沿海滿佈大小不一的島嶼，香港觀鳥會和福建省觀鳥會在香港海洋公園保育基金和國際鳥盟的支持下，合作進行2009及2010年福建沿海海鳥調查，以尋找新的黑嘴端鳳頭燕鷗繁殖點。



漁民登島撿拾海產及鳥蛋，對繁殖海鳥帶來影響(©福建省觀鳥會)



台山列島滿天都是繁殖中的黑尾鷗(©福建省觀鳥會)

2009年5至8月及2010年5至9月期間，福建省觀鳥會在福建沿海、平潭至福鼎地區之間7個列島及3個島嶼進行了15次的海鳥調查，雖然未能找到新的黑嘴端鳳頭燕鷗繁殖點，但是此調查有助於確認對其他繁殖海鳥十分重要的島嶼位置，包括長樂東洛群島的雙脾島、四霜列島、七星列島、日嶼島、台山列島及星仔列島。除海鳥外，調查中還記錄三寶鳥、虎紋伯勞、黑枕黃鸝、壽帶鳥、白喉磯鷗、黃眉姬鵝、鸚鵡姬鵝和赤腹鷹等在大陸地區比較少見的鳥種，證明沿海無人島嶼也是林鳥的遷徙要道。

是次福建沿海島嶼基線調查的成果獲得福建省海洋與漁業廳的高度重視，促成2010年7月17日海洋與漁業廳、環保廳、林業廳相關部門領導與香港觀鳥會及國際鳥盟亞洲部的交流會。會後，福建省觀鳥會獲得相關部門對未來海鳥保育工作的支持，達成長期合作的協議。同時，雖然長樂東洛島已被長樂國土資源局掛牌出售，用於工業開發，但由於當地傳媒披露此事，並引用了是次調查的結果，引起了廣泛關注。最後，福建省人民政府責令福州和長樂市政府暫停對東洛島的開發，並與「業主」協商解除土地出讓合同。



褐翅燕鷗(©福建省觀鳥會)





## 白腹海鵰

~ 文/圖：蘇毅雄

每當北風抵港，氣溫漸降，便是白腹海鵰的繁殖季節。香港的白腹海鵰是於一九一三年被首次記錄的，現時已知在香港繁殖的白腹海鵰約有十對，牠們會選擇一些較少受到人為活動所干擾的海岸地區築巢，並且會捍衛其領域，勇敢的趕退入侵其領域的其他鳥類，例如麻鷹、烏鴉和喜鵲等。

我曾因為工作關係而需要長時間觀察及記錄關於牠們的生活習性，即使事隔多年，每次見到白腹海鵰的身影時，皆有著無比的親切感。望遠鏡是拉近彼此距離的工具，在觀察的過程之中，一幕幕往日的片段亦在腦海中浮現，雖已事隔多年，細味之下仍彷彿如昨日。

長達三年的野外觀察讓我了解到白腹海鵰會利用樹枝和枯草修築鳥巢，並透過雌雄間的互相鳴叫和空中展示來鞏固雙方的關係。還記得在寒風之中，經過多個星期的守候和觀察，我終於在雙鵰的鳴叫聲之中，親眼目睹牠們交配的一刻。那一刻激動的心情，我以只能以盈眶的熱淚和快門的聲音來見證。多年後重看幻燈片，我心頭仍有著那一刻的震撼。

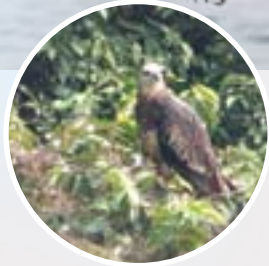
進行了交配及產卵之後，抱卵的工作主要由雌鵰負責，而雄鵰會在雌鵰覓食遠去時暫時接替孵蛋的工作。在抱卵期間，雌鵰會不時檢查腹下的鵰卵，一方面查看孵化的進度，又彷彿如為等待新生命的誕生而作出準備。另一方面，雄鳥則不時在鵰巢附近徘徊，時而作出低空盤旋，時而低聲鳴叫，其模樣一如在產房門外焦急等待的未來父親。其實感到焦急緊張的又豈只是白腹海鵰兩夫婦？在單筒望遠鏡另一端的我也被牠們所感染，也替牠們興奮和緊張。

經過了六星期的等待之後，只見坐在巢中的雌鵰在今天好像有點坐立不安的樣子，透過單筒望遠鏡仔細的觀察，方知道令人興奮鼓舞的一刻終於來臨了！在雌鵰腹下隱約可見有一隻身被白色絨毛，約莫一個拳頭大小的小海鵰正在鼓動著那尚未長出飛羽的翅膀，可能正在伸懶腰呢！雌鵰利用平時用來撕開獵物的利喙，溫柔地將雄鵰帶回巢中的大魚一口一口地餵到小海鵰的小嘴之中，動作是那樣的輕柔，充滿了慈母的愛。另一邊廂的雄鵰則加緊巡視領域，趕退任何可能威脅到小海鵰成長的其他鳥類，而麻鷹、喜鵲和烏鴉等體型較大的鳥類鄰居，無一例外地成了雄鵰的攻擊目標。

又經過了兩個月來父母無微不至的照顧，小海鵰這時已不是當日的「白」毛小子了，小海鵰在父母的照顧之下變得越來越強壯，不但已經長出了一身深棕色的羽毛，而且身軀已經和其父母一般大小。我有幸的見證了小海鵰的誕生和成長，已不知不覺的對牠生出了一種獨特的感情。更加幸運的時，我可以在一個艷陽高照的冬日，目睹了幼鵰離巢的一刻。在這一刻，不管多大的風聲和海浪聲掩蓋不了我腦海中響起的 R. Kelly 的歌曲「I Believe I Can Fly」。「I believe I can fly. I believe I can touch the sky. I think about it every night and day. Spread my wings and fly away. I believe I can soar. I see me running through that open door. I believe I can fly」。

白腹海鵰翱翔於海和天之間，在雲端中翻跟斗，在白浪盡頭處嬉戲。作為一個鳥類愛好者及生態攝影師的我，深深的被這種既美麗又勇猛的猛禽吸引著。牠們是屬於大自然的，對於生活在地上的人類來說，牠們是可望而不可及的天使；而我作為一個研究人員，透過望遠鏡和相機的觀察和記錄，彼此之間卻建立了一種微妙的關係。每當天空中出現白腹海鵰，我也會被那種白雲相伴、清風為伍的灑脫豪情所感染，心境也往往不期然的豁達起來。我有這樣的感觸並不稀奇，畢竟，我們都是生活在同一個天空之下的香港居民。

今天，那曾經是白腹海鵰覓食和生活領域的海面已變成了每一晚上演著烟花滙演和花車巡禮的虛擬樂園。當北風吹送，寒意逼人的時候，又是我架著望遠鏡四處尋覓鳥蹤的季節。在攝影愛好者和觀鳥者的資訊互通之下，白腹海鵰已不再是神秘而不可見的鳥種。然而每當我瞥見白腹海鵰的身影，我便會想起那段身處海角天涯、沙灘露營、藏身掩體、海鵰相伴的日子。那一個佔據了我生命中整整數年的白腹海鵰家庭，成鵰雄壯的叫聲、雪白的身影，以及小海鵰那天真無邪的眼神，惹人憐愛的體態，已永遠在我的心中烙下了印。





筆者在剛過去的六月，造訪北歐國家芬蘭，這個擁有35個國家公園、全國森林比率達69%以上的地方，榮膺為全球綠化面積最高的國家。由國家公園以至濕地環境，皆可見芬蘭人把保育大自然的工作盡力做好，保存美麗動人的景色之餘，亦為鳥類保存棲息的空間。更深體會的是，芬蘭人熱愛及保護大自然是從心而發的。

來到芬蘭，觀鳥是不可或缺的活動。芬蘭北部的奧盧地區濕地是觀賞水鳥的好地方。位於北緯64度，東經25度的奧盧地區濕地 Liminganlahti，被國際鳥盟列為國際重點鳥區。奧盧地區濕地是一個龐大而多樣化的濕地，範圍包括有海灣、群島、農地及奧盧市的邊緣地區。生境包括廣泛的沿海草甸、年輕的落葉闊葉林、乾草原、畜牧農地、沙灘、沙丘、瀉湖和人文居住的地帶。

芬蘭是鳥兒繁殖的安舒地，在奧盧地區濕地便曾錄得多種北方鳥種在此繁殖，包括灰鶴、紅胸秋沙鴨、大麻鴉、白尾鴿、斑胸田雞、流蘇鶺鴒及短耳鴉等。但是地區內過度使用濕地進行畜牧，以及大量排放養分於水系統，皆對濕地造成不利的影響。雖然如此，活躍的種植活物卻可為鳥類帶來大量食糧，特別是對鵝類雀鳥及灰鶴有益。

這次造訪奧盧濕地，住宿於 Liminganlahti 訪客中心 (Limminganlahti Visitor Centre)，中心設有浮橋及數間觀鳥屋，供觀鳥者觀察水鳥。中心內更為遊客設有開放咖啡廳、餐廳、住宿、會議及桑拿等設施。芬蘭的環保團體及鳥類保育團體尤其喜歡在此舉行會議，會議室的設施足夠15-40人進行小型會議、聖誕或家庭聚會等，中心更名為與會者提供咖啡及膳食服務。

Limminganlahti 訪客中心的餐廳是中心一個特別的地方，設有落地玻璃的餐廳，同時亦是中心的展覽場地，訪客參觀及欣賞鳥類照片的同時，亦可在自然氣息包圍下享用膳食。廚師會應顧客的要求烹調各種芬蘭美食，在逗留期間，最使筆者回味的芬蘭餐，便是中心廚師以芬蘭式烹調的三文魚，與一般在香港食三文魚刺身的感覺很不同。

訪客中心更為觀鳥者提供住宿服務，六個套房以不同的雀鳥命名，包括有小鴨、大天鵝等。每間房間可容納二至三位觀鳥者留宿。坐在房間內，無論是享受著咖啡，或是開動著電腦，只要偶而看看窗外，便可從內觀察有什麼鳥兒飛過窗外的大草地，使人既感到寫意之餘，又有種遠離俗世煩事，只有鳥兒相伴的感覺。若想欣賞北極光的鳥友，試想想在冬天時，只要坐在訪客中心的房間或餐廳，便能欣賞漫天的極光，對於怕冷的筆者而言，這是觀賞極光最好的地方。

來到奧盧，除了造訪濕地外，若想尋訪更多鳥兒，尤其是林鳥的話，必定要參與觀鳥活動。芬蘭最適合作林鳥觀賞的地方，便是奧盧至莫薩卡地區的森林，在這範圍內，筆者找到在芬蘭繁殖的五種鵝科雀鳥，還有多種啄木鳥、鶴及琴雞等。

歐洲國家一直予人的感覺是環境管理做得好、人民環保意識高及自然環境優美，這也是吸引筆者喜歡遊歷歐洲的原因，藉此可以從別人的優點學習。這次芬蘭的遊歷，讓我對環境保育有深一層的反思。修讀環境管理學多年，曾學習外國不同的環境管理例子，可惜香港社會一直未能參考這些例子，建立更好的環境管理政策。外國政府要建立一套有效的環境管理法則，首先可採取金錢作誘因，以賞罰的方式，讓個人從日常生活做起，建立節約能源、減少廢物、循環再用等觀念，再配以自然教育工作，鼓勵進行戶外活動如遠足、露營、觀賞野生生物等，從而建立熱愛自然、享受生命的生活。

反觀香港的東方人社會，處處皆以個人利益為先，從膠袋稅的實施、罷食魚翅、停車熄匙的立法、大浪西灣事件揭露的先破壞後發展的問題、堆填區的爭拗等等，無不發現在香港推行環保的困難。除了政府缺乏高瞻遠矚的目光外，問題還有是出在人的本身，香港人凡事以個人利益及方便為依歸，當個人利益受到影響時，便會起來抗議。往往一些對環境有利的措施推出時，得來的結果與措施推行的原意大相逕庭，最終得不償失。

除了環境政策外，鳥友作觀鳥或攝鳥活動時也是以個人利益為依歸，每當香港出現罕見鳥種或新記錄的鳥種時，鳥友便出現爭相記錄該雀鳥，而將鳥兒的生命置之不理的情況，問題也是出於人的本身。

另外，在奧盧 Liminganlahti 訪客中心住宿期間，也讓筆者思考至我們的濕地，濕地保育政策不在此談，但若同類型的住宿服務、自由到達浮橋及觀鳥屋能夠應用於香港，將有助自然教育工作的推行。筆者作為自然教育工作者，深深明白要建立愛自然的心，必須從教育做起，以自然作教室，教導別人認識及欣賞自然之美，環境保育的意識才得以提升。





翻石鹬  
陳家強  
西貢

Ruddy Turnstone  
Issac Chan  
Sai Kung

29.08.2009  
DSLR Camera, 300mm lens+ 1.7x  
teleconverter



三趾濱鶉  
陳美蓮  
泥涌

Sandlerling  
Mandy Chan  
Nai Chung

03.10.2010  
DSLR Camera, 300mm f/4 lens







矛斑蝗鶯  
郭匯昌  
九龍公園

Lanceolated Warbler  
Andy Kwok  
Kowloon Park

08.11.2009  
DSLR Camera, 500mm f/4 lens



暗綠柳鶯  
何建業  
蒲台

Greenish Warbler  
Ho Kin Yip  
Po Toi

17.10.2009  
DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter





白喉林鶉  
Geoff Welch  
蒲台

Brown-chested Jungle Flycatcher  
Geoff Welch  
Po Toi

08.10.2009  
DSLR Camera, 300mm f/4 lens+  
1.4x teleconverter

赤腹鷹  
Geoff Welch  
蒲台

Chinese Goshawk  
Geoff Welch  
Po Toi

14.09.2010  
DSLR Camera, 300mm f/4 lens+ 1.4x teleconverter

小灰山椒鳥  
何建業  
蒲台

Swinhoe's Minivet  
Ho Kin Yip  
Po Toi

10.10.2010  
DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter



中杜鵑  
葉紀江  
蒲台

Oriental Cuckoo  
Ip Kee Kong Herman  
Po Toi

09.09.2010  
DSLR Camera, 300mm f/2.8 lens+  
2x teleconverter



# 陝西省洋縣觀鳥報告

在機緣巧合下，小弟有幸和Amy、Cherry、Eliza及Koel到陝西省洋縣觀鳥七天。在陝西省觀鳥會鳥導華英老師及司機李師傅帶領下，鳥種收穫達一百一十多種，尚算豐富，行程亦十分美滿。

八月七日，亦即是行程的第一日，我們一行人一早由港坐直通巴士前往深圳機場，再轉乘飛機直抵西安。到達西安已接近下午三時，休息片刻便乘一早安排好的七人車啟程前往洋縣。沿途風景十分幽美，整條公路被群山環抱，我們不時留意有沒有猛禽出現，可惜一路上鳥不多，只有白頭鵯、家燕等菜鳥。經過兩個多小時，穿過二百多條隧道，我們到達秦嶺服務區休息休息，那兒已是海拔1000多米，鳥種開始多，有白頸鴉、大嘴烏鴉、喜鵲等，以及遠方山上有一隻鴛。再過一個多小時，我們終於抵達洋縣，並到華英老師的家——朱鷄之家安頓下來。剛好那時是七時多，太陽正下山，可看見為數不少的鷺鳥回巢，當中有小白鷺、牛背鷺及夜鷺，可惜我們看不見朱鷄。

第二天，一早起床吃過早飯便去尋找冠魚狗，往河邊的路都是田路及山路，一路上鳥種極之豐富，上山不久便看見灰胸竹雞、黃喉鷓鴣幼鳥數隻、灰卷尾及髮冠卷尾、聽見大量強腳樹鷺、松鴉、白冠燕尾、金翅雀、兩隻斑頭鵲、大量的白頰噪鵲和山斑鳩（那兒沒有珠頸斑鳩）、領雀嘴鵲、北紅尾鴉、棕頭鴉雀、三隻灰頭綠啄木鳥和黃臀鵲，以及有一隻在山頂盤旋的鳳頭蜂鷹。到達低地河邊，終於能看見我的夢幻鳥種冠魚狗，一種十分大型的翠鳥，極其可愛，同時河邊亦有綠鷺、褐河鳥、山麻雀在覓食，以及附近有一個三寶鳥的巢，不時可看見親鳥回巢。正當Amy、Cherry、Eliza在拍鳥期間，我和Koel走上一條山路找鳥，看見棕頭鴉雀、棕臉鵲、大量金腰燕和一隻隼。下山期間，我不幸跌倒，但得Koel扶助，人無大礙，隨身DC被摔壞。中午返回朱鷄之家午餐途中，亦能觀到不少新鳥種：兩隻黑冠鵲、一隻黃腹山雀幼鳥，一群紅頭長尾山雀吸引我們下車觀看，卻意外地看見兩隻火冠雀和一隻灰臉鵲。路上亦遇上一隻雉雞在過馬路，十分有趣。吃過富有特色的麵條，我們前往找尋壽帶的芳蹤，全車人只有我未曾看過壽帶，換言之我是最急不及待去看壽帶的人。在壽帶的林中有著不少好鳥：黑枕黃鸝、小灰山椒鳥、藍翡翠、白眉姬鵲雌鳥和目標壽帶鳥。雖然所看見的壽帶鳥有棕色也有白色，但全是短尾，對喜愛長尾壽帶的Cherry定必很失望了。拍過壽帶，我們到石灘觀鳥，看見遠方有一隻朱鷄及一隻鸚鵡，鸚鵡樣貌古怪，不像一隻正常的鸚，同時牠在十分遠處理羽，要出動單筒望遠鏡才能觀看，令牠更增添一種神秘感。夜已深，因多雲關係我們不能在陽台上觀星，卻看見有三隻鵲飛過，十分奇怪。

八月九日，我們整天都在拍朱鷄、冠魚狗和兩隻長嘴鵲，這三種鳥謀殺了大家不少記憶卡容量，幸有Eliza及Koel提供手提電腦為大家back-up。其他新增鳥種有林鵲、黃鵲鴝及絲光棕鳥。

行程的第四天，我們早上離開洋縣往太白山長青保護區碰運氣，華老師說他早幾天在保護區內看見黃魚鴉，對我這愛「貓」人有著莫名其妙的興奮，我更承諾找到魚鴉後會在好友們前唱歌助興。前往太白山途中看見棕頸鵲、兩隻斑胸鵲、棕頭鴉雀、黃腹山雀、赤腹鵲、松雀鷹、鳳頭鷹、褐胸鵲幼鳥和五隻紅腹錦雞，紅腹錦雞的雄鳥十分漂亮，唯我在車上拍照，拍不出甚麼好照片。經過幾個小時車程，或可以說在車上睡了幾個小時，我們終於上到海拔1700多米的太白山。由於辦理進入保護區內的證件需時，我們只能在第二天進入長青保護區，所以我們唯有在保護區外的山路觀鳥，見有紅嘴相思鳥、白領鳳鵲、紅尾水鳩和一隻不知名的啄木鳥。另外，我們亦到了一個點看見不少野生金絲猴。這兩天我們住在山上的農家樂，那兒只有公共浴室，所以我們沒法洗澡，幸海拔高，溫度低及風大，蚊蟲少，出汗量亦不多。



第五天，我們正式上山進入長青保護區，一路上聽見強腳樹鶯、烏嘴柳鶯和見到一隻小燕尾及兩隻點斑林鴿。我們今天的目標是血雉，但在血雉的點上久等仍看不見任何雉類，李師傅說他聽見一隻血雉，但草有一個人般高，所以看不見，略為失望。不過，我們仍看見黃腹山雀、煤山雀、橙斑翅柳鶯、休氏柳鶯、點斑林鴿、三隻星鴉、一隻不知名的啄木鳥。沿車路上到盡頭，聽見不少畫眉、星鴉，以及看見兩隻灰頭灰雀。在車路盡頭休息一會，我坐在山邊休息，涼風陣陣，眼前是巍巍山脈連綿，背後是鳥語花香，好不詩情畫意，叫人心曠神怡。休息過後，我們開始步行下山，車跟著我們，我們一累便可上車休息吃乾糧，一路上看見綠背山雀、煤山雀、大山雀、紅腹山雀、橙翅噪鶇、冠紋柳鶯、烏鶇、一隻不怕人的烏嘴柳鶯，和十分怕人的褐冠山雀。到了中午鳥況差的時候，我們都在車上休息，直至四時多再從車路盡頭步行下山，找到一隻大/中杜鵑，一隻鮮紅色吸花蜜的鳥（起初以為藍喉太陽鳥，最終卻是酒紅朱雀），以及一隻混在鶯群中的方尾鶇。正值黃昏我們沿河尋找黃漁鶇，意外看見小鱗胸鷓鴣、紫嘯鶇、一群十二隻在休息的點斑林鴿、一隻黑色松鼠及一隻大鷲，但找不到任何鴉類。回到農家樂，看見紅尾水鳩，另有十分近的灰胸竹雞和環頸雉在叫，結束在保護區的一天。

八日十二日以一隻飛過的灰頭綠啄木鳥和站著的大斑啄木鳥開始，這亦是收穫最好的一天（對我來說）。早上華老師身體不適，要到醫院看病，我們由李師傅帶到長青保護區外圍觀鳥，沿瓦子江看見紅尾水鳩、冠魚狗、褐河鳥、黃喉鷓鴣成鳥、金翅雀、紅嘴藍鶇，附近的林內亦找到一群相思、山雀及白喉噪鶇、一隻不怕人的強腳樹鶯、兩隻白腹松鼠、一隻灰胸竹雞。到了十時，Koel提議到棧道野豬林走走，一入林中便發現一隻猛禽，起初以為是白腹山鵰，但在Koel糾正下，確實是一隻鷹鵬，又是我的另一隻夢幻鳥種。沿梯級上山，看見一群黑喉噪鶇，當中夾著一隻灰頭綠啄木鳥，另外看見松鴉和牠的巢。下山繼續拍紅尾水鳩，突然李師傅走來說我們頭上出現了一隻鷲，我們在樹上找尋，發現了一隻大鷲，起初我以為是黃漁鶇，但我們商討認定是鷲，回到朱鷲之家核對卻發現原來真的是黃漁鶇。拍照期間我們沒有理會在歌唱的紅尾水鳩，我開心得不能手持相機拍照，有勞李師傅山長水遠拿腳架我才能拍下記錄照，並在腦海刻下畢生難忘的印記（當然，我最後是有唱歌助興…^^）。興奮地返回洋縣，繼續拍四隻可愛的長嘴鶇，亦發現遊隼、藍翡翠和崖沙燕。回程到朱鷲之家，見到一隻斑頭鸛鷗及一隻環頸雉雄鳥，以及大量停棲的金腰燕和家燕。當天晚上，在房間聽見領鸛鷗的聲音，一看原來是狗在吠，或許是那小狗學習了當地領鸛鷗在鳴叫。

八月十三日，亦是行程的最後一天，一早我聽見一隻領角鴉、烏鶇和棕背伯勞在鳴叫，遠方有一隻紅隼在襲擊夜鷲，此時天色開始昏暗。和華老師一家道別後，我們本打算到一零八國道觀鳥，但天忽然下大雨，我們只可到小路在車上觀鳥。停雨後，我們在一條河口發現數隻煙腹毛腳燕，在河上亦看見兩隻褐河鳥及一隻紅尾水鳩。天再次下雨，我們唯有回到西安，並看見全程唯一一隻珠頸斑鳩。吃過午飯，再次有勞李師傅載我們到西安機場，和他道別後，正式為洋縣觀鳥之旅劃上完美的句號。

這是小弟人生第二次離港觀鳥，十分感激華老師及李師傅為我們帶來不少好鳥，先在此祝願兩位身心安泰鳥運亨通！當然，我亦多謝一眾好友策劃今次旅程，更感謝Amy、Cherry、Eliza及Koel無私地照顧我教導我，令我在旅程過後成長不少，這短短七天，可說是小弟觀鳥人生至此中最開心最難忘的七天，我會珍惜這段回憶、一眾好友，並希望在不久的將來和你們到國內，到海外，開心地，愉快地觀世界上不同的鳥，觀不同的景貌，觀不同的人情！

各鳥友如想  
取得更多資  
訊，可瀏覽

朱鷲愛鳥協會 <http://zhuhuanainiao.blog.163.com/>  
鳥網 <http://www.birdnet.cn/>  
ChinaBirdGalley <http://www.wwfchina.org/birdgallery/>  
陝西省觀鳥會 <http://www.sxbird.org/bbs/index.php/>





# 西藏山南森林地區

~ 文/圖：馬嘉慧

行程由2010年9月12日至19日，沿西藏自治區東南面的山南路線到錯那和扎日觀鳥（地圖一），錯那靠近不丹和現時由印度控制但具爭議性的達旺地區，而扎日和錯那兩地均靠近中國境內但也具爭議性的麥克馬洪線。

這地區承接喜瑪拉雅山系的餘脈，有相當面積的森林生境，根據沿途觀察，是次行程的森林山區於海拔2,500-3,500米為山地針闊混交林，於3,500-4,000米高山針葉及冷杉林，4,000-4,500米為杜鵑和濃密灌叢，4,500米以上是岩石峭壁、高山灌叢和草甸。至於行程的最後一站為拉薩附近接近雅魯藏布江的雄色寺，這地以田地、干旱河谷和灌叢草原為主。

由於這個行程的地點接近邊境範圍，需要辦理邊境通行証，涵蓋範圍包括錯那縣和隆子縣。我們於9月12日由深圳飛往成都，在當地過一個晚上，然後於9月13日在於成都乘清早的啟程前往到拉薩，以預留多些辦理邊境通行証的時間。



地圖一

2010年9月13至20日  
山南地區觀鳥行程覆蓋範圍

## 拉薩至錯那 (9月13日)

我們於上午8時到達拉薩機場。很幸運，這次的辦証時間很短，原定整天留在雄色寺的行程也即時改為直接前往錯那。我們於上午12時出發，沿以下路線：

**12:00-15:00** 拉薩（海拔3580米）至乃東縣澤當鎮（海拔3680米），行程160公里，途經貢嘎縣午膳

**15:00-19:30** 澤當至錯那縣（海拔4210米），行程220公里，沿途爬升至海拔4954米的雅拉香布雪山山口，路況理想。在隆子縣俗城鄉入口處有邊防檢查站，需出示邊境通行証和回鄉証。

**19:30** 晚宿錯那鎮

路上的植被不多，沿著雅魯藏布江一帶大多是牧場和耕地。車子沿著S202省道行駛，路上遇見山斑鳩、岩鴿，還有機會遇到灰背伯勞、鷓鴣、紅腹紅尾鵯，及沿路農地灌叢遇到灰腹噪鶇。沿路也有藏原羚、黑唇鼠兔、草原旱獭等常見動物。

## 錯那至勒布溝 (9月14日)

錯那是西藏南端的一個邊境縣城，約34個香港的面積，人口約1.5萬人。這兩天的活動範圍位於沿著娘江曲一帶的山谷。我們於上午7:00出發，行程如下：

**07:00-10:00** 錯那鎮至麻瑪溝（勒布溝入口）（海拔4500-4000米），行程約25公里

**10:00-12:30** 麻瑪溝至麻瑪鄉（海拔4000-2800米），行程約15公里

**13:00-18:30** 麻瑪鄉至勒鄉（海拔4000-2800米），行程約10公里

**18:30** 晚飯、晚宿勒鄉

這天的生態環境轉變很大，由錯那鎮附近的草甸，至向西沿著麻瑪溝下山的灌叢，走向鬱鬱蔥蔥的原始森林，當地人稱為「勒布溝」。這地集水區由高山灌叢和苔蘚組成的生態環境（海拔約4200米，適合紅雉等大型雉類），沿著彎曲的車路沿河谷會見到大型高山的森林，走進林地的小徑，有鳥友見到紅腹角雉和紅頭灰雀。我們然後往南走，沿著娘江曲走進喜瑪拉雅山脈的森林，這森林的氣候明顯不同，雨水較多，濕度較高。這裏的茂密林地、山谷、瀑布形成一個個美麗的景等環境。

這裡有多個門巴族的村落，人口稀少，也有來自四川的商人和民工，和駐守邊防的官兵。我們沿這20多公里的勒布溝山路經麻瑪鄉進入勒鄉，繼續接近不丹邊境，然後再經由「西藏青年愛民固邊模範村」沿著小路上山約2公里到達車路盡頭近喇嘛寺一帶。

這天的鳥況很理想，在清早進入麻瑪溝後，我們在公里牌17公里左右聽見可能是棕尾紅雉的聲音，但地方實在太大，留待之後的一兩天清早尋找。在有勒布溝入口近山腳位置找到金色林鴉、橙額鴉雀。沿路繼續下山接近門巴人村落的林地有點斑林鴉、高山金翅雀；在勒布溝一帶的林地有黃腹扇尾鶇、白眉藍鶇、棕腹仙鶇、白尾鶇、白臉鶇、綉紅腹旋木雀、細紋噪鶇、綠喉太陽鳥等。另外於麻瑪溝下山時有岩羊。

## 勒布溝 (9月15日)

從這兩天的經驗得知，鳥類於上午8時有日照之後較為活躍，我們於上午7時30分出發，行程如下：

**07:00—13:30** 麻瑪鄉至勒鄉（海拔2800米），行程約10公里

**13:30—18:00** 勒鄉回到麻瑪溝（海拔4200米），來回行程約60公里

**20:00** 晚飯、晚宿勒鄉

我們於上午從麻瑪鄉出發至勒鄉，在勒布溝沿著車路觀鳥，再邊防站旁的於「西藏青年愛民固邊模範村」沿著小路上山到車路盡頭，然後越過閘口的橋步行到山上開闊的林邊灌叢，車路盡頭的另一面是可通往喇嘛寺的梯級，林地狀況良好。下午我們回到麻瑪溝的山路，直到黃昏。

鳥種方面，上午較為理想。在勒鄉往近邊境林地和喇嘛寺附近有棕腹啄木鳥、黃嘴藍鵲、白頸鸚、條紋噪鵲、火尾希鵲、火尾太陽鳥、血雀等。下午近黃昏在勒布溝開始下雨，鳥況普通。



## 勒布溝入口 (9月16日)

由於晚上下雨，路面變成翻漿泥路，車子行駛於大坑連著小坑的濕滑路面上，行駛時間亦較平常多。我們在6時45分離開勒鄉，趕緊於8時有陽光的時間到達麻瑪溝（海拔4200米）的高山草甸尋找棕尾紅雉。等待了大約兩小時，有兩位鳥友在山谷旁的山頂最高處一個平緩的小草坡發現了一隻雄鳥，這是今日最好的記錄。

為了爭取多一點時間進入其他山谷，尋找海拔較低的森林，我們回到錯那，然後按地圖往南前往達旺方向走，在曲曲折折的荒漠車路約走了約40公里，尚未抵達，已被駐守邊境的部隊攔截，不可繼續前行。我們唯有回到錯那鎮，吃了午飯後，再次回到麻瑪溝入口的山路，分別於山上尋找紅雉蹤影和到山下找鳥。下午天氣較不穩定，山上被大霧濃罩和天下大雨，下午沒有甚麼收穫。回到錯那鎮，在鎮旁的濕地找到牛背鷺、魚鷗、赤麻鴨、紅腳鸚、白腰草鸚等水鳥。

表一：本行程遇見的特有和受脅鳥種

鳥種	地點	受脅鳥種	特有鳥種	重點鳥區
藏馬雞	雄色寺		(西藏南部)	雄色寺
大草鵲	雄色寺		(西藏南部)	雄色寺
路德雀鵲 (可能)	麻瑪溝		(喜馬拉雅 東部山區)	
獵隼	錯那	(受危)		

## 勒布溝入口、錯那至扎日 (9月17日)

早上我們於7時再次出發至麻瑪溝入口，尋找棕尾紅雉，到9時山頭被大霧遮蓋，這時我們決定離開錯那，前往扎日。這天的行程如下：

**10:00—15:00** 錯那至三安曲林（170公里），其中錯那至隆子縣約87公里，隆子縣（由俗波鄉的Z802省道進入）至三安曲林為土路約83公里。15:00在三安曲林的餐館午膳，然後於通往馬及墩的路牌左轉進入山谷。

**16:00—20:00** 三安曲林至扎日（約95公里）於三安曲林翻過卡拉山口（海拔4970米），加上下雨，山路變成翻漿泥路。

**20:00** 晚宿扎日

進入山谷後，開始下大雨了，山路變的泥濘，車子只能巡迴前行，躲避路面的大坑，在崎嶇陡峭的山路上打滑，路上的石和泥土不斷地刮碰車子的底盤。

這裏沿路大部份的生境都是高山峽谷和灌叢地帶，直至到達曲松鄉至扎日鄉，逐漸出現原始森林和河谷的生境。河谷位於藏南的分水嶺與喜馬拉雅山脈的山脊之間，沿路有不少寬闊和狹窄的河谷。車子越進入扎日鄉方向，河水亦顯得陡急交錯。由於受喜馬拉雅山南面的水汽影響，河谷氣候溫暖和濕潤。這幾乎只是沿路觀鳥，見到岩燕、高山兀鷲、鬍兀鷲、高山嶺雀等。

傍晚時分終於抵達偏遠的扎日鄉，在當地一家重慶商人開設的小餐館與他的家人一起晚飯。這晚我們大約得知扎日鄉距離印度邊境約7至8公里，這裡的樹也長得高大，不少樹木的直徑有餐桌大小。我們翻開鳥書，把雉類的一頁給商人看，他說這裏冬天不冷，山上下雪時，會有不少藏馬雞到村子附近覓食，當地人會捉牠們作為糧食。這晚我們就在他開設的家庭旅館留宿。



表二：本行程的車程和住宿地點

日期	行程	住宿地點	大約費用
9月12日	成 都	百花世家酒店（琴台路3號）	RMB 178/標間/晚
9月13日	拉 薩 - 錯那鎮（380km）	合肥賓館	RMB 153/標間/晚
9月14日	錯那鎮 - 勒 鄉（50km）	麻瑪鄉的中國郵政旁邊的賓館	RMB 80/標間/晚
9月15日	麻瑪鄉 - 勒 鄉（70km）	麻瑪鄉的中國郵政旁邊的賓館	RMB 80/標間/晚
9月16日	麻瑪鄉 - 肖 - 錯那（120km）	合肥賓館	RMB 153/標間/晚
9月17日	錯 那 - 扎 日（265km）	雪域聖地家庭旅館	RMB 20/床位/晚
9月18日	扎 日 - 拉 薩（435km）	西藏國際大酒店	n/a

## 扎日至拉薩（9月18日）

扎日的原始森林範圍位於曲松鄉至扎日鄉（海拔2800米）一帶，可找到大型的針葉、闊葉和混交林，不少樹木更高達30至40米，我們於大清早沿著下山的車路步行觀鳥約兩小時，於10時準備出發回到拉薩。

在前一天翻過山口之前，雖然於附近的隆子縣油站加了油，領隊已開始預計車子的汽油不足夠應付約200多公里的翻山道路，不過當時估計到達扎日時，可能有機會在當地的邊防部隊購買汽油，可是大家並沒有很緊張這個情況。在離開扎日後，才發現如路況理想的話，餘下的油僅能應付回程時返回三安曲林。於是回程的路，除了觀鳥外，注意力也轉移到車子上，還向沿途村落的小商店逐一查詢。由於山路顛簸，出發不久，發現輪胎漏氣，幸好到了曲松總算可以找人幫手更換後備輪胎。在當地的部隊登記後，我們與當地一位老先生的家閒聊，得知這地距離印度控制地區約70公里，冬天時河水較少，會有「印度」的居民渡河到他們住的村落換取貨物。

下午3時到達三安曲林，汽油買了，輪胎修補了。離開後跑了約10公里，我們遇上更大的問題，這時車頭冒煙，水箱某部份漏水。在這種偏僻人跡罕至，以及位於邊防檢查站之後的崎嶇山路，要找人支援十分困難。幸好有鳥友帶備了萬能膠，將漏水位置暫時堵塞，經過兩個小時，車子終於能繼續行走，這時已是傍晚6時30分了。這些缺油、輪胎漏氣、漏水等意外，使行程延誤了約3小時。這晚我們在晚上9時才回到隆子縣，晚餐後繼續趕路，回拉薩時已是翌日凌晨1:45。這天共跑了435公里。

雖然路上遇上種種情況，我們仍認為扎日的林地較勒布溝開闊和狀況良好，如有機會再次前往，會多留數天。這天沿途遇到不少鳥種，有成群的點斑林鴿、短嘴金絲燕、紅頭噪鵲、灰腹噪鵲、眼紋噪鵲、黑頂噪鵲。

## 拉薩雄色寺（9月19日）

行程的第一天原來打算到位於距離拉薩南面40多公里位於曲水的尼姑寺院「雄色寺」，不過當時知道橫過拉薩河的橋斷了，路也封了，於是留待這天清早才前往。我們繞道沿拉薩河南面向柳楊鄉的方向出發，經過工程地盤，到達才納鄉的尼布熱堆村。上山時見到這地已劃為「曲水縣才納鄉雄色峽谷保護區」，我們於山腳下約海拔4000米的停車場下車後，步行到約海拔4250米位於半山腰的寺廟。

在停車場附近，已見到藏馬雞站在遠處的山坡上的石頭。我們沿著小徑步行上雄色寺，沿路遇到鳥浪，有花彩雀鶯、黃腹柳鶯、擬大朱雀、白斑翅擬鱗嘴雀、灰腹噪鵲、白喉紅尾鴝、褐岩鷓、大草鷓等。到達寺廟，現時正進行維修工程。當地的尼姑描述這裏的雞會在山上的「泉水」旁活動，平時下山覓食。這時附近有5隻藏雪雞、3隻高原山鴉和一群約30隻藏馬雞在附近路過，牠們並不怕人。接近中午，我們吃過午飯後趕回機場。這個7日的觀鳥行程就此完成。

此次藏行程徹底改變了西藏在腦海中的壯美、荒涼印象，藏東南受河水、森林和連綿不斷的山體保護和滋養，也有保存得很好的原始森林。

這個7日行程共錄得約135個鳥種。表一簡介了一些在本行程上找到的「西藏南部」特有和受脅鳥種，估計錯那與扎日這兩片西藏東南的森林與「喜瑪拉雅東部山區」的特有鳥種地區有連繫，不過這個需要更多野外數據去引證。表二為我們於本行程的住宿地點，作為將來參考。

這個行程要感謝黃天華先生和李錦昌先生，在行程設計上給予寶貴意見，在辨認鳥種方面給了很多幫助，也分享了多方面的旅遊經驗，實在獲益不少。林錦昌先生於回港後整理觀察紀錄，校對本文。也要感謝唐軍先生，為我們辦理邊境通行程、開車和安排住宿等各項安排。





# 我的觀鳥日誌

～ 撰文及繪圖：余秀玲 (Wendy YU)

2009年5月1日 (星期五)

下午在米埔教育中心外看攀雀的時候，一隻全身雪白的鴿子飛到我的跟前，並停在我的單筒望遠鏡上，好奇地打量著我。我輕輕的摸了牠一下，那雪白的羽毛很軟很滑啊。雖然明知餵飼禽鳥是不對的，但是我還是從口袋裏取了一塊鬆餅請牠吃。沒想到牠竟乖乖的吃掉整塊餅才飛走。不知從那時開始，鳥象徵著危險，變得不可觸碰。像這樣跟鳥兒親密接觸，彷彿成為了一種回憶。



~ Richard Lewthwaite

【本文所登載紀錄摘自觀鳥熱線和鳥會網站，仍有待確認，  
觀察者請使用鳥會網站下載之電子檔案提交所有觀鳥紀錄。】

## 七月

- ▶ 一個十分十分之靜的月份。較突出的鳥訊包括：11日和24日（KH）分別在落馬洲和米埔有單隻**黑翅鳶**的報告；18日大帽山有七隻唱歌的**強腳樹鶯**（MLC）；同一天大鵬灣出現一隻成年的**大鳳頭燕鷗**（AK），還有在24及30日米埔出現一隻度夏的**鳳頭鸚鵡**。
- ▶ 2日在香港東面水域有兩隻**粉紅燕鷗**（YYT），腳上旗環顯示牠們是來自6391公里外的澳洲昆士蘭大堡礁斯文群礁，在二零零二年一月或二月套上旗環時已是成鳥（按YYT）。
- ▶ 18日在西貢拍攝得一隻套有在香港使用的腳環的**褐翅燕鷗**（AK），雖然未能閱讀環上的編號以確定身份，但該鳥有可能是二零零四年在繁殖島上被環誌的其中一雛鳥（JAA, CHF）。

## 八月

- ▶ 26日在蒲台出現的一隻**仙八色鵝**毫無疑問地成為本月的亮點（GW），這是首個在八月錄得的記錄，比秋季最早紀錄還早了兩個星期。在米埔有明顯水鳥遷活動，14日發現一隻秋季稀客**小濱鵝**（RWL），15日錄得秋季新高紀錄有四百七十八隻**鐵嘴沙鵝**（JAA）；22日有一百九十七隻**中杓鵝**（RWL），這可能是第二最高紀錄。另外，10日在米埔錄得新高紀錄一百一十九隻的**白頸鴉**（WWF），這鳥種分佈局限，在國內數目大幅下降，香港或成為這鳥種重要據點。22及29日在大埔潛再出現令人疑惑的鵝鳥——可能是一隻或者兩隻**藍喉仙鵝**（KPK）。
- ▶ 初秋記錄有：7日在石崗有一隻早到了一天的**冕柳鶯**（CTM）；10日米埔有一隻**半蹼鵝**（WWF），18日大帽山看見一隻**白眉姬鵝**（GHo）；21日龍虎山出現一隻**壽帶**（Bond）；30日錦田有**小蝗鶯**（JAA）及31日蒲台有**北灰鵝**（GW）。
- ▶ 本月收到燕鷗遷徙的報告。到訪大鵬灣，分別在3日看見六十八隻**粉紅燕鷗**和27日發現一隻比秋季最早紀錄早了十二天的**烏燕鷗**（KJ）。22日米埔出現兩隻**鸚嘴噪鷗**（EMSK, RWL）。19日在塔門拍攝得的一隻神祕的燕鷗，引起關注。這是一隻首次度夏鳥，粉紅燕鷗與其他近似燕鷗分辨關鍵在尾部兩邊白色（PJL）。

- ▶ 月內其他顯眼報告包括：2日大埔滘岬角發現一隻**橙頭地鵝**（K&RB）；3日大鵬灣有一隻**黑尾鷗**（KJ）；5日昂船洲出現一隻**白斑軍艦鳥**（DS）；8日塱原錄得一百隻**林鵝**及一隻**金腰燕**（EMSK）；10和22日米埔有一隻度夏的**鳳頭鸕鶿**（WWF, EMSK）；而12日吐露港有一隻度夏的**鵝**（在香港出現的西方鵝與澳大利西亞洲的東方鵝已分成獨立種）。15日米埔錄得一隻**黑鵝**和一隻**燕隼**（WWF, JAA）；26日長洲有一隻**褐漁鴉**（MDW），另外30日在林村田寮下薄暮時分有一隻可能是**褐林鴉**飛行（EMSK）。

## 九月

- ▶ 雖然本月並沒有出現新的香港記錄或極之罕有的鳥種，但報告是充滿有趣和精彩鳥訊，特別在上半月，有可觀數目的遷徙鳥在過境，以及遷徙活動相對地提早了。
- ▶ 錄得提早遷徙的鳥種有：2日蒲台有早了十天的**短嘴金絲燕**（GW）、同一天，在米埔有早了十三天的**矛紋蝗鶯**（JAA），另外，一隻早到二十一天的**棕尾褐鵝**在鉛礦坳出現（SLT）；5日大埔滘有一隻早來了十四天的**黑枕王鵝**（SYH）；還有大埔滘發現一隻提早遷徙有六星期多的**栗頭鵝鶯**（KPK）。
- ▶ 有兩個數目創新高紀錄的鳥種有：2日鉛礦坳有六隻**壽帶**（SLT）及22日落馬洲出現九十隻**中白鷺**（PJL）。
- ▶ 在八月份大埔滘有兩個令人困惑的鵝鳥報告，這兩個藍色的鵝鳥暫定為**藍喉仙鵝**（中華藍喉仙鵝已肯定不在考慮之列）。而本月4日大埔滘再有一隻雄鳥的報告（KPK），另外在13日鳳園（Ken）和17日城門（SLT）均有單隻雄鳥出現。
- ▶ 本月較特別的鳥訊包括：在5日在大埔滘出現一隻雄性的**白眉姬鵝**（PW, MK）、米埔錄得一隻**北短翅鶯**（HKBWS）和龍虎山有一隻**白喉林鵝**（BK）；6日長洲有一隻**褐漁鴉**（MDW）；7日及另幾個晚上林村聽到**褐林鴉**鳴叫（DT, EMSK）；7日愉景灣有**雕鴉**鳴叫報告（ML）。7日另外在塱原有一隻**山麻雀**（KJ）；8日大埔滘發現一隻**烏鵲**（OW）；8日蒲台（GW）和12日米埔（WWF）均錄得單隻**紅翅鳳頭鵝**（秋天罕有）；9日米埔錄得五十隻**小蝗鶯**（PJL）；同一天蒲台離岸出現四百三十隻**白腰燕鷗**（GW）；13日鳳園有一隻**褐胸鵝**（Ken）和18日西貢錄得首個后海灣以外的小**青腳鵝**記錄。





# 香港觀鳥會活動行程表 2011年4月至6月

## 野外觀鳥

日期	時間	地點 / 集合地點及時間	難度(1...3)	目標鳥種
2/4/2011 (六)	0800 - 1300	尖鼻咀 (紅耳鴨俱樂部領隊) (08:00 天水圍天澤邨廣場門口, 近輕鐵天逸站)	☆	水鳥
2/4/2011 (六)	1430 - 1900	塋原 (觀鳥比賽訓練) (08:00 上水港鐵站C出口的士站)	☆☆	田鳥和水鳥
3/4/2011 (日)	0800 - 1200	大埔滘 (觀鳥比賽訓練) (08:00 大埔滘公園仔停車場)	☆☆☆	林鳥
5/4/2011 (二)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (觀鳥比賽訓練) (08:00 九龍塘港鐵站(根德道出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘。)	☆☆	水鳥
9-10/4/2011 (六-日)		香港觀鳥大賽 (詳情將於稍後公佈)		
17/4/2011 (日)	0800 - 1200	大帽山 (08:00 荃灣港鐵站B出口恒生銀行)	☆☆☆	高山草地鳥
24/4/2011 (日)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (08:00 九龍塘港鐵站(根德道出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘。)	☆☆	水鳥
1/5/2011 (日)	0800 - 1600	蒲台及香港南面水域 (08:00 西灣河地鐵站恒生銀行) 注意: 由於路程頗長, 所經之處都是開闊海域, 風浪較大, 部份人士可能感到不適。	☆☆☆	海鳥
7/5/2011 (六)	0800 - 1300	香港仔水塘 (紅耳鴨俱樂部領隊) (08:00 中環港鐵站B出口恒生銀行)	☆	林鳥
8/5/2011 (日)	0730 - 1600	蒲台及香港南面水域 (07:30 香港仔公眾碼頭, 近逸港居) 注意: 由於路程頗長, 所經之處都是開闊海域, 風浪較大, 部份人士可能感到不適。	☆☆☆	海鳥
15/5/2011 (日)		百搭日 (詳情將於5月13日於網上討論區公佈)		過境遷徙鳥
22/5/2011 (日)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (08:00 九龍塘港鐵站 (根德道出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘。)	☆☆	水鳥
4/6/2011 (六)	0800 - 1300	城門 (紅耳鴨俱樂部領隊) (08:00 荃灣港鐵站B出口恒生銀行)	☆	林鳥
5/6/2011 (日)	0800 - 1200	南涌和鹿頸 (08:00 粉嶺港鐵站, 粉嶺車站路出口, 即綠色專線小巴站旁之港鐵站出口)	☆☆	水鳥

□ 會員: 免費

非會員: 免費 (不用預先報名)

□ 會員: 免費

非會員: 港幣\$30 (19歲以下學生港幣\$10) (不用預先報名)

□ 會員: 港幣\$40 (學生會員港幣\$20)

非會員: 港幣\$70 (請用附上表格報名)

□ 會員: 港幣\$160

非會員: 港幣\$200 (請用附上表格報名)

## 室內講座

日期	時間	題目	講者	地點
23/2/2011 (三)	1900 - 2100	香港的白腹海鷗 (粵語)	白腹海鷗研究組	香港童軍中心1101室 (九龍柯士甸道童軍徑)
2/3/2011 (三)	1900 - 2100	鵝的辨認 (粵語)	張浩輝博士[暫定]	香港童軍中心924室 (九龍柯士甸道童軍徑)
31/3/2011 (四)	1900 - 2100	水鳥普查計劃公眾講 暨 香港觀鳥會研究小組報告 (粵語, 免費入場)	余日東先生 各鳥類研究小組	香港童軍中心1030室 (九龍柯士甸道童軍徑)
26/5/2011 (四)	1900 - 2100	經驗分享: 數碼攝影及 後期相片處理流程 (粵語)	何志剛先生	香港童軍中心924室 (九龍柯士甸道童軍徑)
7/2011 (稍後公佈)	1900 - 2100	雀鳥繪畫分享 (粵語)	余秀玲小姐	香港童軍中心 (九龍柯士甸道童軍徑)

# 香港觀鳥會 活動報名表格

本人欲報名以下香港觀鳥會活動：（請在適當地方☑）

**米埔活動** [車費：會員港幣\$40 學生會員港幣\$20 非會員港幣\$70]

（會員不使用旅遊車無須繳付車費；非會員不論是否乘坐旅遊車都需要繳交港幣\$70）

- 2011年4月5日(星期日) ( \_\_\_\_\_ 位會員 \_\_\_\_\_ 位非會員) 使用旅遊車總人數為 \_\_\_\_\_ 。
- 2011年4月24日(星期日) ( \_\_\_\_\_ 位會員 \_\_\_\_\_ 位非會員) 使用旅遊車總人數為 \_\_\_\_\_ 。
- 2011年5月22日(星期日) ( \_\_\_\_\_ 位會員 \_\_\_\_\_ 位非會員) 使用旅遊車總人數為 \_\_\_\_\_ 。

**蒲台及香港南面水域** [船費：會員港幣\$160 非會員港幣\$200] \*請注意2個活動的集合時間及地點均不同

- 2011年5月1日(星期日) ( \_\_\_\_\_ 位會員 \_\_\_\_\_ 位非會員) 總人數為 \_\_\_\_\_ 。
- 2011年5月8日(星期日) ( \_\_\_\_\_ 位會員 \_\_\_\_\_ 位非會員) 總人數為 \_\_\_\_\_ 。

\*\* 本會將於活動舉行前約一星期通知報名者，一旦被確定，參加者無論能否出席，都必須繳付所需的交通費用。如果是次活動因惡劣天氣或特殊情況取消，本會將會退回所繳交之費用。

按照香港警務署和漁農自然護理署的規定，所有米埔活動參加者需於當日進入米埔自然保護區前提供香港身份證號碼(或護照號碼)，以便登記進入后海灣禁區（米埔浮橋道）及米埔自然保護區。

## 參加者詳細資料

日期	活動地點	姓名	會員號碼	聯絡電話	電郵地址	費用*

\* 每項活動均獨立處理，請以獨立支票支付

現付上劃線支票港幣 \_\_\_\_\_ 元（支票抬頭：香港觀鳥會有限公司）

姓名： \_\_\_\_\_ 會員號碼： \_\_\_\_\_ 電郵： \_\_\_\_\_

手提電話： \_\_\_\_\_ 日期： \_\_\_\_\_ 簽署： \_\_\_\_\_

請將填妥的訂座表格連同劃線支票寄：九龍油麻地彌敦道480號 鴻寶商業大廈14樓


**注意：**• 請於活動舉行最少兩星期前報名，名額先到先得，所有活動本會會員有優先參與權利。

• 活動如有更改，將於本會網頁內(<http://www.hkbws.org.hk/BBS>)公佈，敬請留意。

• 惡劣天氣安排：如活動當天早上7:00天文台仍然懸掛三號或以上「熱帶氣旋警告訊號」、紅色或黑色「暴雨警告訊號」，當日活動將會取消。如活動進行中天文台發出「雷暴警告」，領隊會視乎情況決定是否繼續或取消其餘行程。如活動當日遇上有關天氣問題，可致電 9457 3196 向當天領隊查詢。

**免責聲明** 任何人土因參與本會活動而導致任何經濟或其他方面的損失或損害，香港觀鳥會不會承擔任何財政或其他方面的責任，參加者須自行承擔所有責任及宜購買適當保險。




A small bird with a vibrant blue head and back, and a pale yellowish-buff breast, perched on a thin, light-colored branch. The background is a soft-focus thicket of green leaves and brown branches.

藍喉仙鶴  
余柏維  
大埔滘

Blue-throated Flycatcher  
Yue Pak Wai  
Tai Po Kau

29.08.2010  
DSLR Camera, 500mm f/4 lens + 1.4x teleconverter

A bird with a black head and back, a bright yellow breast, and a white forehead stripe, perched on a thick, dark branch. The background is a soft-focus green.

白眉姬鵙  
黃理沛 江敏兒  
大埔滘

Yellow-rumped Flycatcher  
Michelle & Peter Wong  
Tai Po Kau

05.09.2010  
DSLR Camera, 500mm f/4 lens



We make it visible.

# 專業觀鳥之選



10 x 25 T\*  
Victory Compact



10 x 32 T\* FL  
Victory



10 x 30 T\*  
Conquest



10 x 42 T\* FL  
Victory

產品於指定百老匯分店有售，詳情請向店員查詢。

九龍區：

旺角西洋菜南街78號地下至二樓  
 旺角亞答老街79號舖  
 尖沙咀海港城海洋中心3層341-342號舖  
 尖沙咀彌敦道63號ISQUARE國際廣場MTR14號舖  
 鑽石山荷里活廣場二樓204號舖

香港區：

銅鑼灣時代廣場714號舖  
 銅鑼灣百德新街恒雅中心地下及地庫  
 銅鑼灣東角道26號地下16號舖

新界區：

沙田新城市廣場第一期六樓611號舖

港澳總代理：Cezet Optical Company Limited 致尚光學有限公司 *A Member of the Zeiss Group*



**BROADWAY.COM.HK**  
 分店地址查詢熱線：3144 1889





At the heart of the image  
光學·匠心

探索自然更壯麗一面



EDG FIELDSCOPES  
單筒望遠鏡  
65/65-A/85/85-A



EDG BINOCULARS  
雙筒望遠鏡  
8x32/10x32/7x42/8x42/10x42

藝康EDG望遠鏡系列，讓你探視世界目不暇給的一面，無論在色調層次、光影效果，以至絲毫細節，表現均歎為觀止，將世間豐富色彩活畫展示。EDG系列擁有如此強大表現力，只因對光學科技發展不遺餘力，提供最出類拔萃的望遠鏡產品器材，讓你放眼更高、更遠。

**EDG**  
THE CUTTING EDGE IN SPORT OPTICS

烏鵲  
陳巨輝  
大埔滘

Drongo Cuckoo  
Sam Chan  
Tai Po Kau

08.09.2010  
DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter

